



Съвет на  
Европейския съюз

Брюксел, 10 август 2018 г.  
(OR. en)

---

---

Междуинституционално досие:  
2018/0306 (NLE)

---

---

11537/18  
ADD 1

WTO 208  
SERVICES 53  
FDI 37  
CDN 4

## ПРЕДЛОЖЕНИЕ

---

От: Генералния секретар на Европейската комисия,  
подписано от г-н Jordi AYET PUIGARNAU, директор

Дата на получаване: 10 август 2018 г.

До: Г-н Јерре TRANHOLM-MIKKELSEN, генерален секретар на Съвета на  
Европейския съюз

---

№ док. Ком.: COM(2018) 580 final

---

Относно: ПРИЛОЖЕНИЕ към Предложение за Решение на Съвета относно  
позицията, която трябва да се заеме от името на Европейския съюз в  
Комитета по търговията и устойчивото развитие в рамките на ВИС,  
създаден по силата на Всеобхватното икономическо и търговско  
споразумение между Канада, от една страна, и Европейския съюз и  
неговите държави членки, от друга страна, във връзка с изготвянето  
на списъците на лицата, които желаят да изпълняват функциите на  
членове на експертна група по глава 23 и глава 24 от Споразумението

---

Приложено се изпраща на делегациите документ COM(2018) 580 final.

---

Приложение: COM(2018) 580 final



ЕВРОПЕЙСКА  
КОМИСИЯ

Брюксел, 10.8.2018  
COM(2018) 580 final

ANNEX

## ПРИЛОЖЕНИЕ

към

### Предложение за Решение на Съвета

**относно позицията, която трябва да се приеме от името на Европейския съюз в Комитета по търговията и устойчивото развитие в рамките на ВИС, създаден по силата на Всеобхватното икономическо и търговско споразумение между Канада, от една страна, и Европейския съюз и неговите държави членки, от друга страна, във връзка с изготвянето на списъците на лицата, които желаят да изпълняват функциите на членове на експертна група по глава 23 и глава 24 от Споразумението**

## **ПРИТУРКА**

### **РЕШЕНИЕ № [X /2018] НА КОМИТЕТА ПО ТЪРГОВИЯТА И УСТОЙЧИВОТО РАЗВИТИЕ В РАМКИТЕ НА ВИТС**

от

**за изготвяне на списъците на лицата, които желаят да изпълняват функциите на членове на експертна група по глава 23 и глава 24 от Споразумението**

КОМИТЕТЪТ ПО ТЪРГОВИЯТА И УСТОЙЧИВОТО РАЗВИТИЕ В РАМКИТЕ НА ВИТС,

като взе предвид Всеобхватното икономическо и търговско споразумение (ВИТС) между Канада, от една страна, и Европейския съюз и неговите държави членки, от друга страна, и по-специално член 23.10, параграфи 6 и 7 и член 24.15, параграфи 6 и 7 от него,

като има предвид, че:

- (1) В съответствие с член 30.7, параграф 3 от Споразумението части от него се прилагат временно от 21 септември 2017 г.
- (2) Съгласно член 23.10, параграф 6 от Споразумението Комитетът по търговията и устойчивото развитие в рамките на ВИТС трябва да изготви списък от най-малко девет физически лица, които желаят и са способни да изпълняват функциите на членове на експертна група във връзка с въпросите по глава 23 („Търговия и труд“) и които съгласно параграф 7 имат специализирани познания или експертен опит в областта на трудовото право, на другите застъпени в глава 23 въпроси или на разрешаването на спорове, възникващи по международни споразумения.
- (3) Съгласно 24.15, параграф 6 от Споразумението Комитетът по търговията и устойчивото развитие в рамките на ВИТС трябва да изготви списък от най-малко девет физически лица, които желаят и са способни да изпълняват функциите на членове на експертна група във връзка с въпросите по глава 24 („Търговия и околна среда“) и които съгласно параграф 7 имат специализирани познания или експертен опит в правото в областта на околната среда, на застъпените в глава 24 въпроси или на разрешаването на спорове, възникващи по международни споразумения.
- (4) Съгласно член 23.10, параграф 6 и член 24.15, параграф 6 всеки списък се състои от поне три физически лица, посочени поименно от всяка страна, и от най-малко три физически лица, посочени поименно от страните, които не са граждани на нито една от страните и които желаят и са способни да изпълняват функциите на председател на експертна група,

РЕШИ:

1. Изготвят се списъците на лицата, които желаят да изпълняват функциите на членове на експертна група, така, както са установени в приложението.
2. Настоящото решение поражда действие на датата на приемането му от Комитета по търговията и устойчивото развитие в рамките на ВИТС.

За КОМИТЕТА ПО ТЪРГОВИЯТА И УСТОЙЧИВОТО РАЗВИТИЕ В РАМКИТЕ НА  
ВИТС

За ЕС

За Канада

## **ПРИЛОЖЕНИЕ**

### **СПИСЪК НА ЛИЦАТА, КОИТО ЖЕЛАЯТ ДА ИЗПЪЛНЯВАТ ФУНКЦИИТЕ НА ЧЛЕНОВЕ НА ЕКСПЕРТНА ГРУПА ВЪВ ВРЪЗКА С ВЪПРОСИТЕ ПО ГЛАВА 23 („ТЪРГОВИЯ И ТРУД“) ОТ СПОРАЗУМЕНИЕТО**

**Лица със специализирани познания или експертен опит в областта на трудовото право, на другите застъпени в глава 23 въпроси или на разрешаването на спорове, възникващи по международни споразумения:**

Физически лица, посочени поименно от Канада:

Kevin Banks

Adelle Blackett

Carol Nelder-Corvari

Физически лица, посочени поименно от Европейския съюз:

Jorge Cardona

Eddy Laurijssen

Karin Lukas

Председатели (които не са граждани на страните по Споразумението):

Janice Bellace

Kathleen Claussen

Christian Häberli

Jill Murray

Patrick Pearsall

Ross Wilson

**СПИСЪК НА ЛИЦАТА, КОИТО ЖЕЛАЯТ ДА ИЗПЪЛНЯВАТ ФУНКЦИИТЕ НА ЧЛЕНОВЕ НА ЕКСПЕРТНА ГРУПА ВЪВ ВРЪЗКА С ВЪПРОСИТЕ ПО ГЛАВА 24 („ТЪРГОВИЯ И ОКОЛНА СРЕДА“) ОТ СПОРАЗУМЕНИЕТО**

**Лица със специализирани познания или експертен опит в правото в областта на околната среда, на застъпените в глава 24 въпроси или на разрешаването на спорове, възникващи по международни споразумения:**

Физически лица, посочени поименно от Канада:

Anne Daniel

Armand de Mestral

Elaine Feldman

Matthew Kronby

Brendan McGivern

Физически лица, посочени поименно от Европейския съюз:

Laurence Boisson de Chazournes

Hélène Ruiz Fabri

Geert Van Calster

Председатели (които не са граждани на страните по Споразумението):

Arthur Edmond Appleton

James Bacchus

Nathalie Bernasconi-Osterwalder

Christian Häberli